

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año III. - Número 580

SUSCRIPCIÓN En la isla al mes más... 1'00
Resto de España »... 1'25
Extranjero »... 2'00

Mahón, lunes 21 Septiembre de 1908

Redacción Nueva, 27
Teléfono, 3.
Administración Castillo, 25
Teléfono, 123

CARTILLA PARA APRENDER A ESCRIBIR EN SEIS DIAS

por Pedro Martínez Baselga.
Recomendada por muchos profesores.
Dos opúsculos á 35 céntimos cada uno.
De venta en esta ciudad: calle Castillo, 25.

Memorandum

Para mañana

Consultorio jurídico gratuito del partido republicano. — Directores don Pedro Ballester, abogado y don Gabriel Orfila, procurador. Consulta todos los días de 7 á 8 de la noche. Domicilio: Círculo Republicano, Nueva 27.

Consultorio de la Gota de Leche. — Director Dr. D. E. Alabern. Consulta los domingos desde las 10 de la mañana. Plaza del Príncipe n.º 3.

Dispensario de la Liga Antituberculosa. — Rayos X. — Directores los médicos don Antonio Cardona Cardona, don Lorenzo Pons Marqués y D. Bernardo M. Bustamante. Consulta los miércoles y viernes de tres á cuatro de la tarde. Domicilio: Hospital Civil.

Dispensario Oftalmológico Municipal. — Director don Lorenzo Pons Marqués, Médico. — Horas de visita: los lunes, miércoles y viernes de 10 á 11 mañana, Hospital Civil.

Oficinas. — En la Delegación, Ayuntamiento, Gobierno Militar y Administración de Hacienda de 9 mañana á 1 tarde.

Giro mutuo. — De nueve y media á doce y media de la tarde, los días laborables, despacho calle Puente Castillo número 10.

Aduana Nacional. — Oficinas abiertas los días laborables de 9 á 1. En los muelles de sol á sol.

Telégrafos. — De sol á sol el Semáforo de Bajoli. — De 7 mañana á 9 noche la estación de Mahón. De 8 á 12 mañana y de 3 á 7 tardas de Ciudadela y Mercadal.

Teléfonos. — Comunicación permanente con la Central de la Red urbana de Mahón sita en la calle del Bastión número 3, y con las sucursales de Villacarlos, San Luis, San Clemente y Lluçmesanas.

Biblioteca Pública. — Abierta todos los días laborables de nueve mañana á dos tarde.

Museo de Historia Natural y Arte. — Estas instalaciones del Ateneo Científico Literario y Artístico, pueden ser visitadas por el público, los domingos de diez á doce mañana, y los jueves por la tarde de tres á cinco.

Coché correo. — Sale de Mahón diariamente para Ciudadela y pueblos del interior á las 11 de la mañana; llega de dichos puntos á la una y ocho minutos tarde.

Correos. — Recepción y entrega de certificados, valores declarados, y objetos asegurados, paquetes postales de 9 á 12 mañana.

Vapor correo. — Salé para Barcelona directo á 5 de la tarde.

Automóviles. — Sale á las siete de la mañana de Ciudadela para Mahón y de esta para Ciudadela á las cuatro y media de la tarde.

Santos del día. — Santos Mauricio y Florencio.

Sol. — Sale á las 5 h. 36 m. mañana, ponerse á las 5 h. 47 m. tarde.

Luna. — Sale á las 2 h. 42 m. noche, ponerse á las 5 h. 10 m. mañana.

ALAYOR

Telégrafos. — Días laborables de 8 á 12 mañana y de 3 á 7 tarde. Los domingos y días festivos de 8 á 12 solamente.

Correos. — Recepción y entrega de valores declarados certificados, objetos asegurados. Todos los días exceptuando los domingos de 8 á 11 mañana.

Entrega de paquetes postales todos los días de 8 á 12 y de 15 á 16, exceptuando los domingos y días festivos que sólo será de 8 á 12.

Cartas en lista. — De 11 á 12 todos los días.

LA REVOLUCIÓN DEL 68

Aceptemos nuestra historia

Los que gustan de adornar su frente con la corona del pesimismo—corona fúnebre—están satisfechos viendo que se realizan sus predicciones y que nadie ha acogido con entusiasmo la idea de conmemorar la Revolución de Septiembre.

—¡La Gloriosa pasó! Fué una revolución pequeña, una revolución en caricatura. Vistos á distancia de cuarenta años los principios de la revolución van empequeñeciéndose tanto como sus hombres y sus hechos. — Así hablan muchos que juzgan de la Historia con un criterio tan versátil como las mujeres de sus trapos, sus plumas y sus tintas, y que aceptan la moda en ideas y en sentimientos, en política y en filosofía. Para ellos han caído en el mismo ridículo la libertad y el morrión del miliciano. Al leer en alta voz uno de aquellos tempestuosos discursos de Emilio Castelar, que despertaban el delirio de las multitudes, todo les suena á hueco. No ven que la hojarasca de hoy fué un tiempo fronda espesa, que las hojas muertas no estuvieron siempre amarillas y rígidas sino que alguna vez circuló por ellas la savia de Abril y vinieron á orearlas vientos primaverales. El corazón de estos terribles críticos está más seco aún que las hojas caídas cuando no tiene un latido de simpatía para entusiasmos que duermen hoy bajo la tierra.

Entre el candor popular de 1868 y la indiferencia egoísta de 1908 hay una República, un breve reinado, una larga minoría y otro reinado que comienza. La Restauración, la Regencia, la Guerra han ido sembrando toda clase de virus, y cuando no queda sano en esta España hambrienta absolutamente nada, ni los organismos ni las intenciones, los críticos vienen á decir, en nombre de un falso buen sentido:—Te has gobernado con los principios revolucionarios. ¿Para qué te sirven? Más te valdría pensar en el pan que en los principios revolucionarios. — Y sobre esta afirmación se ha fundado todo un sentimiento político, nacido en el corazón de las clases acomodadas sentimiento que tiene apariencias prácticas y que con su aspecto de sencillez y de bon-homie tratan de pagar algunos escritores entre las clases populares.

¡Pobres principios revolucionarios! Ellos no tienen la culpa de nada.

Si los hombres que en 1868 supieron invocarlos aceptaron después la doble tarea de aplicarlos en la ley y desacreditarlos en la vida durante toda la Restauración; si administraron mal, si gobernaron por un régimen de sucesivas oligarquías, si llenaron la «Gaceta» de disposiciones legislativas y no acertaron á fomentar la riqueza nacional, ¿qué cargo pueden hacer contra la revolución?

Volverse ahora contra ellos y sonar las grandes palabras «Libertad»,

«Igualdad»; «Fraternidad» para ver si retumban como cántaros vacíos, es pueril. Lo mejor de la Revolución era su espíritu, su noble espíritu, un poco candoroso ó un poco aventurero. Perdónenme los cervantistas si veo en el ridículo que ahora se trata de arrojar sobre las ideas liberales y revolucionarias la misma razón de cansancio y de agotamiento de energías que inspiró las agrídulces aventuras de don Quijote. Ya D. José María de Pereda—un enemigo—trató de dejarnos el Quijote con morrión en las admirables páginas de *El sabor de la Tierra*. Empeño inútil y tan estéril como el de desacreditar la Revolución. ¿Y vamos á ocultar la fecha de la Gloriosa, negándonos á esta sencilla conmemoración, que en todo caso significa el más humilde tributo á unas generaciones llenas de buena voluntad?

Yo creo que damos demasiado valor á nuestra gratitud cuando en ocasiones como ésta buscamos argumentos para regatear nuestro concurso á un homenaje. Pero tratándose de conmemorar la fecha de 1868, todos sin vacilar un instante, debemos acudir. Los liberales porque si es cierto que han encontrado el filtro de la Juventud y Fausto vuelve á enamorar á Margarita nada más oportuno que recordar su propia historia. Los conservadores no pueden olvidar que con Cánovas y Silvela, su partido no sólo de nombre fué partido liberal conservador.

¡Todos! ¿Quién puede negar lo que presenta en España la revolución del 68, el último movimiento nacional? Los que miren ese recuerdo con criterio de hostilidad tienen que ser ó neo-absolutistas—los hay—ó críticos de microscopio. Estos se negarán siempre á aceptar nuestra historia fundándose en pequeños motivos. Pero, es la nuestra! ¡No tenemos otra!

Andar desmenuzándola todos los días, ya se ha visto que no sirve para rectificarla, sino únicamente para hacernos perder la gratitud hacia lo pasado, al mismo tiempo que la esperanza en el porvenir.

La Revolución de Septiembre—se ha dicho—no fué ni sombra de la Revolución francesa. No tuvo su grandeza, ni su crueldad ni su eficacia. No cayó la cabeza de Luis XVI ni la de Carlos I, puesto que el triste destino de una reina consistió en salir á escobazos, según la frase de la época. No derramó tanta sangre que sobre ella pudiera fundarse un imperio del terror, ni sembró tantas ideas que necesitara los ejércitos de un Napoleón para divulgarlas por el mundo.

Pero es que la Revolución española comenzó en 1812 y el movimiento del 68 es el término de una larga y sangrienta serie de revoluciones y contrarrevoluciones. La sangre de Mina, del Empecinado, de Riego, de Torrijos fué derramándose lentamente, á la española, en guerra de guerrillas. Es la historia de un siglo la que puede verse desde la cúspide del año 68.

Fueron tantos y tan continuos los esfuerzos que al narrarlos se incurre forzosamente en el pecado de monotonía. Por eso, aun después de conseguido el triunfo, parece que va á comenzar otra serie de luchas violentas con la resurrección del carlismo—una forma de la Vendée—y no puede decirse que todo está acabado hasta el 75, cuando la Revolución se ha convertido ya en la Restauración y la Restauración ha concertado una paz.

Y en cuanto á las espigas brotadas de la semilla revolucionaria, cúltese, si ahora no nos agrada, á la tierra, y más que á la tierra, á los cultivadores. —«Los derechos del hombre, los derechos por los que luchan desde hace un siglo y que ya podemos considerar asegurados, no deben ser sino un medio para marchar seguros hacia un fin. Ese fin es nuestro perfeccionamiento moral.» Estas palabras las grabó Fichte en el corazón de su hijo, dirigiéndose á él al mismo tiempo que á la nación alemana. —Es preciso ante todo establecer que los derechos recientemente adquiridos, libertad civil, igualdad ante la ley, en una palabra, todas las garantías sociales indican el principio de un período nuevo en ese halago de perfeccionamiento. Son instrumentos más útiles, armas mejores que se nos da. ¿Qué haremos con ellas?

Lo que nosotros hemos hecho debe ser algo bastante vergonzoso cuando apenas nos atrevemos á hablar del origen de nuestras garantías sociales y casi renegamos de la Revolución. Nuestra historia está en pie. Aceptémosla con el noble propósito de mejorarla, y mientras tanto honrémosla como se merece.

LUÍS BELLO.

Noticias de todas partes

Los escándalos del Congo

En los círculos políticos de Roma han tenido gran resonancia las acusaciones formuladas por el periódico belga «Le Patriote» contra algunos hombres políticos y periódicos italianos, asegurando que han recibido subvenciones de la Sociedad del Congo para secundar sus planes.

Por lo que hace á los periódicos, la Asociación se ha reunido para acordar las medidas que deben tomarse frente á las acusaciones de «Le Patriote».

Como éste no ha concretado hasta ahora sus cargos ni citado nombres, se le invitará á ello, para luego depurar la veracidad de sus afirmaciones.

Las acusaciones de «Le Patriote», reproducidas por la Prensa italiana, aludían también á algunos diplomáticos.

Uno de estos, el barón Nisco, representante que fué de Italia en Bruselas, ha enviado una carta á los periódicos italianos protestando de su inocencia.

De las declaraciones del barón de Nisco se deduce, que no puede haberle aludido «Le Patriote», pues en la época en que éste dice fueron concedidas las subvenciones, aun no había sido nombrado representante de Italia en Bruselas.

La cuestión da mucho que hablar, y aun ha de tener más resonancia.

NOTAS DEL DÍA

Es inútil que el *Otro Estudiante* pretenda salir del paso embrollando la cuestión; lo hemos dicho con claridad y lo hemos demostrado y le repetiremos cuantas veces quiera la demostración.

Las naciones actualmente protestantes eran inferiores á España, Italia y Francia cuando la reforma; pero las que se libertaron del yugo de Roma comenzaron á prosperar y su prosperidad ha ido en aumento hasta nuestros días; mientras que los pueblos que permanecieron bajo el dominio del sacerdocio romano fueron retrasándose y decayendo hasta quedar en lugar muy inferior á aquellas en todo: los órdenes de la vida, como tantas veces hemos dicho y no ha podido negar el paladín católico.

También confiesa que «estos cambios se van preparando poco á poco y con el transcurso del tiempo», lo cual es negar en redondo su disparatada opinión del otro día, según la cual la prosperidad de Inglaterra data sólo de los cincuenta últimos años, cuando lo cierto es que el poder de Inglaterra tiene su origen en los tiempos de la reina Isabel, tan odiada de los católicos; así como la ruina de España se comenzó con la fatal política de Felipe II, á quien algunos todavía llaman el Prudente.

Otro disparate de nuestro adversario es atribuir el triunfo de la Reforma protestante á los amores del rey teólogo Enrique VIII y al matrimonio del fraile Lutero con la monja Catalina. Muy frágiles fundamentos hubiera puesto á la Iglesia su divino fundador si las pequeñas pasiones de un par de parejas bastara para que la nave de Pedro zozobrara en buena parte, que ha venido á resultar la mejor, de Europa.

El *Otro Estudiante* dice que triunfó el protestantismo por motivos que todo el mundo sabe y nosotros también. Pues si los sabe él, es raro que no los haya dicho; descuido que nosotros subsanaremos con muy buena voluntad.

La causa principal del triunfo de la Reforma protestante, aparte razones teológicas que no entendemos, ni nos importan, fué que el mundo cristiano estaba cansado de soportar la corrupción escandalosa y vergonzosísima de la corte de los Pontífices Romanos, que se titulaban Vicarios de Jesucristo.

Roma era un pantano en putrefacción y se le podía aplicar todo cuanto habían dicho los escritores cristianos contra la Roma de los Césares. Todas las abominaciones tenían allí su natural asiento y todos los vicios y crímenes eran protegidos y ensalzados.

¿Se atreverá á negarlo el *Otro Estudiante*?—Pues para demostrar la verdad de nuestras afirmaciones no tenemos necesidad tampoco esta vez de acudir á Moraita ni á ninguno de los historiadores liberales ó indiferentes. Nos bastará el testimonio de los mismos católicos, como el cardenal Belarmino, que dice, hablando de Juan XII, que «hizo del Vaticano un lugar de escándalo.»

Del mismo Papa dice también el cardenal Baronio: «La Iglesia romana ha sido vilmente atropellada por un monstruo, Juan XII, que elegido papa á la edad de 18 años, mediante influencia de cortesanas, en nada fué mejor que su predecesor.»

El papa Juan XII, para subir al solio pontificio, envenenó á su antecesor Alejandro V, vivió en público concubinato con una romana robada á su marido, y se vió precisado á confesar ante el concilio de Constanza 72 otros crímenes.

El Papa Sixto IV estableció en Roma lupanares que le valían *cinco mil ducados anuales*, y permitió al cardenal de Santa Lucía que durante los tres meses más calurosos del año pudiese ejercer actos de sodomía.

¿Hemos de citar otra vez al tristemente célebre Alejandro VI que de su concubinato con Catalina Vanozza tuvo cuatro hijos y una hija, la infeliz Lucrecia, con la que el criminal padre vivió también en concubinato, escandalizando al mundo con sus crímenes y maldades?

Cesar Cantú, que como escritor católico más bien procura disimular los horrores de aquel tiempo, no vacila en escribir en su *Historia Universal* (Madrid 1849) tomo XXV, página 125 y siguientes:

«No sólo todas las ideas de pudor, sino también de justicia, debían ser trastornadas cuando la inmoralidad en las costumbres, en las acciones, y en los libros se manifiesta abiertamente. Los prelados no tenían inconveniente en tener á su lado á sus hijos y como á tales concederles sus honores. Las cortes de los príncipes estaban pobladas de cortesanos, de los que decían que servían de bufones cuando tenían corta edad, de mugeres en su infancia, demaridos en su adolescencia, de compañeros en su juventud, de corredores en su ancianidad y de diablos en su decrepitud.»

«Es inútil recordar las infames celebridades de la Vanozza y de Lucrecia Borgia, que siguieron de cerca los faustos de Blanca Capello. Solo hay que admirarse de que mugeres afamadas por su libertinaje se casasen con príncipes. Pero éstos príncipes, á quienes no contenía ni la autoridad de un poder superior, ni la más temible aún de la opinión se lo creían todo permitido. No sólo Cesar Borgia y su padre (*el Papa Alejandro VI*) empleaban el veneno y el puñal, sino también personajes que pasaban por personas honradas no tenían hacer otro tanto... Los asesinatos eran una parte de la táctica de entonces, así como los envenenamientos eran muy comunes entre gentes de toda clase como lo atestiguan las biografías y las novelas. Fr. Paolo Sarpí aconsejaba á la señoría de Venecia recurrir á él para desembarazarse de los hombres peligrosos, siendo el veneno menos odioso y más útil que el verdugo.»

«En Florencia, Vagliono vivía públicamente en relaciones incestuosas con su hermana. Una dama de Ferrera, querida del cardenal Hipólito, Mecenas de Ariosto, habiéndose enamorado de Julio de Este, hermano del prelado, echa la culpa á los hermosos ojos del mancebo; y el cardenal no encuentra otro expediente que hacerle arrancar á su rival su medio de seducción.»

«Leemos en los diarios manuscritos de Sanuto, con fecha de 1497: *Hace pocos días que don Alfonso* (que después se casó con Lucrecia Borgia) *hizo en Ferrara una cosa extremadamente ligera; pues anduvo enteramente desnudo por las calles en compañía*

de otros jóvenes y en mitad del día. La pluma se niega á recordar el ultraje que Pedro Luis Farnesio hizo sufrir al obispo Fano.»

¿Comprende ahora el *Otro Estudiante* el efecto que causarían en el fraile alemán Lutero las fastuosidades de la corte artística, pero depravada de León X? Lutero venía de los países austeros del Norte, que se mantenían cristianos, y vióse envuelto en el paganismo escandaloso de la Roma papal.

Volvióse á su país lleno de indignación y halló al pueblo alemán escandalizado por la venta de indulgencias y otros abusos. De ahí provino el éxito de sus predicaciones: el pueblo le escuchaba como había escuchado á Juan Huss, á Savonarola y á todos los reformadores que invocaban el espíritu cristiano primitivo en frente de las corrupciones abominables consentidas por los pueblos latinos, que no eran creyentes, como no lo son hoy día, sino supersticiosos é inmóviles.

Aquí tiene el *Otro Estudiante* explicados los motivos por qué cambiaron de religión los pueblos de Europa que no eran tan civilizados ni tan artistas como los latinos, pero que eran más cristianos y que por consecuencia de haber cambiado de religión se libraron de la decadencia que arruinó á los países que siguieron católicos impidiéndoles aún hoy día ponerse á la altura que por otras razones les corresponde.

Si nuestro adversario tiene algo que rectificar, no pierda el tiempo; pues queda todavía mucho por decir.

Crónica local

Nicolás Salmerón y Alonso

El telégrafo, con su laconismo de siempre, nos anuncia la fatal nueva de haber fallecido en Pau (Francia), á donde había ido para reponer su quebrantada salud el ilustre ex-presidente de la República Española, don Nicolás Salmerón y Alonso.

El señor Salmerón había nacido en el pintoresco pueblo de Alhama de la Seca (Almería) el día 10 de Abril de 1838, contando por lo tanto setenta años de edad.

A los veinte y seis años de edad hizo oposición á la cátedra de Historia de la Universidad de Oviedo que ganó tras reñidos ejercicios y dos años más tarde obtuvo también por oposición la cátedra de Filosofía de la Universidad de Madrid y tres años más tarde la de Metafísica de dicha Universidad.

Desde muy joven inició en la política y en 1867 era nombrado individuo de un comité democrático que de manera secreta funcionaba en la capital de España.

Enterada la política de la existencia de aquel organismo político á altas horas de la noche del 13 de Junio del año citado últimamente, se personó en su domicilio, verificando su detención.

El señor Salmerón fué encarcelado en las inmundas prisiones del Saladero, donde permaneció por espacio de cinco meses, enfermado y viéndose precisado al obtener su libertad á ir á su pueblo natal á reponer su salud.

Estando allí, estalló la Revolución de Septiembre, y no obstante continuar enfermo, se trasladó á Madrid, donde fué elegido miembro de la Junta revolucionaria que se había constituido.

La primera vez que se presentó para diputado fué en Huercal-Overa (Alme-

ría), siendo derrotado debido á los amañes del caciquismo.

En 1871 llegó á ser diputado, figurando en la Cámara Popular como uno de los jefes más prestigiosos, pronunciando en la primera legislatura una memorable oración parlamentaria en defensa de la Internacional.

Desempeñó la cartera de Gracia y Justicia en el primer ministerio de la República, siendo elegido Presidente de las Cortes el día 13 de Junio del mismo año.

Renunciada la Presidencia de la República por el honorable Pi y Margall, ocupó tan alta magistratura el señor Salmerón por 119 votos que le dieron las Cortes en 18 de Julio.

El señor Salmerón renunció á la Presidencia del poder ejecutivo el 7 de Septiembre por no traicionar sus doctrinas. Puesto en el dilema de firmar una sentencia de muerte ó dejar la Presidencia de la República, optó por lo último, siendo proclamado por unanimidad Presidente de las Cortes.

Desempeñando tan importante función entró Pavia en el palacio de la representación nacional el 3 de Enero de 1884.

Después de aquellos sucesos y habiendo sido despojado de su cátedra, trasladóse á París en donde permaneció hasta 1881.

Regresando á España continuó sus trabajos políticos y el 25 de Marzo de 1903 fué proclamado jefe del partido de Unión Republicana, cargo que renunció pasando á ocupar el de jefe de la Solidaridad Catalana, en cuyo cargo le ha encontrado la muerte.

Estos últimos actos de su vida le acrearon serios disgustos y los mismos que toda la vida le adularon, desde que ingresó en Solidaridad, le combatieron ferozmente, de manera que no cabe duda que estas luchas le han acelerado su muerte.

¿Ha acertado el señor Salmerón? ¿Ha equivocado? Esto es muy difícil asegurarlo, lo cierto es que Solidaridad en las últimas elecciones hizo lo que no había logrado aun ningún partido español, Aniquilar el caciquismo.

Esperemos pues el resultado de las luchas que sostiene esta fracción y entonces la Historia juzgará serenamente la actitud de este ilustre anciano que á la política dedicó todas sus energías.

Como republicanos sentimos hondamente la muerte del que fué nuestro jefe y enviamos á su familia la expresión de nuestro dolor más sincero.

España pierde con Salmerón uno de sus hombres de más valía.

La Excursión á Algendar.—Brillante resultó la excursión que al hermoso *Barranch d' Algendar* organizó la Sección de Deportes del Ateneo Popular la cual se celebró en el día de ayer.

A las dos y media de la madrugada púsose en marcha la expedición que constaba de setenta y dos excursionistas instalados en seis coches, los cuales partieron del local del Ateneo.

A las seis y minutos se llegó á Ferrerías en donde se concedió media hora de descanso al objeto de almorzar.

La estancia en Ferrerías se alargó media hora más y á las siete y media partían á pié los excursionistas hacia el *Barranch* al cual se llegó á la hora escasa.

Las bellezas que en el mismo se admiran y lo mucho que con ello gozaron los excursionistas es difícil de explicar; lo cierto es que la satisfacción se reflejaba en los semblantes y que por más que la travesía es larga y penosa, nadie daba la menor muestra de cansancio á pesar de que no solo figuraba gente joven en la expedición ya que había también tres mujeres, hombres de alguna edad y varios muchachos.

Serían las nueve y media aproximadamente cuando se llegó al *Mull de Baix* en el cual se encontró á los excursionistas.

tas de Ciudadela, sacándose algunas fotografías.

Puestos más tarde en marcha, recorriose el *Barranch* en toda su extensión; admirándose también las preciosidades de algunas cuevas, que si bien eran de difícil acceso, una vez en ellas deleitábase admirando la obra de la Naturaleza, ya que alguna estaba totalmente cuajada de estalactitas y estalacmitas.

A las doce y media, y minutos antes de llegar á la playa de Santa Galdana se hizo un alto en la excursión y bajo la copa de unos frondosos eucaliptus del huerto de *Binisaid* en el cual se sentía un fresco muy agradable se comió.

A las dos reanudose la marcha hacia la playa de Santa Galdana y de allí al predio *Es Barrancó* en donde esperaban los carruajes.

Instalados de nuevo en ellos emprendióse el regreso, llegando á esta ciudad á las ocho y media, sin que el menor incidente turbara la expedición.

Felicitemos por ello á la Junta del Ateneo Popular y Sección de Deportes, esperando que para muy en breve organizarán nuevas expediciones en las que puedan admirarse las muchas bellezas de nuestra isla, que permanecen desconocidas para la mayoría de sus habitantes.

Fiestas en Mercadal.—Lucidas en extremo resultaron las fiestas ayer celebradas en el pintoresco pueblo de Mercadal.

La calle de la Reina, merced á los esfuerzos de sus vecinos, hallábase sumamente adornada, presentando hermoso golpe de vista.

La animación que en la ciudad reinaba era grande y á ello contribuyó en gran manera el Regimiento de Menorca n.º 70, pues á las cuatro y media de la tarde llegaba el batallón de guarnición en Villa-Carlos, y á las cinco las dos compañías destacadas en Ciudadela, reuniéndose, por tanto, todo el Regimiento para las maniobras que deben empezar hoy.

Por la noche tocó en la Plaza de la Constitución la brillante banda de dicho Regimiento.

En las carreras de caballerías, celebradas por la tarde, lucharon en a de caballos, el de *Binisegui* y el de *Son Saura*, obteniendo el premio este último.

Copiamos del último número de «La Revista de Menorca»:

«O. de Buen et L. Fage.—*Un nouveau Genre méditerranéen du genre APHYA: APHYA FERRERI* n. sp. (*Archives de Zoologie Expérimentale et Générale*, —1908 (4).—vol. VIII, Notes et Revue, n.º 4, p. CV.—CX.—Extrait.)

Es un interesantísimo trabajo en el que, después de un detenido examen y concienzudo estudio, los sabios naturalistas señores de Buen y Fage exponen sus conclusiones respecto al diminuto pez llamado *Roseti*, que se encuentra durante los primeros meses del año en todos los fondos arenosos de la costa de Menorca y especialmente en el sitio denominado *Clot de la Mola*.

De este pececillo se había ocupado nuestro buen amigo el señor Ferrer y Aledo en varias ocasiones y en diversos artículos publicados sucesivamente en *El Liberal* (3 de Mayo de 1903); OBSERVACIONES SOBRE EL ROSETI; en su *Catálogo de los peces de Menorca* (1906) página 43 NOTA 18, y en LA VOZ DE MENORCA (1908): NUEVAS OBSERVACIONES SOBRE EL ROSETI.

El señor Ferrer tuvo el convencimiento desde un principio de que el *Roseti* constituía una nueva especie del género *Aphyia*, y así lo comunicó al señor Bolívar, de la Real Sociedad Española de Historia natural, en 1903, comunicación de la que dió cuenta el sabio Catedrático de la Universidad Central en sesión celebrada por aquella docta Corporación de 3 de Junio del referido año.

Ultimamente los señores de Buen y

Fage han venido á confirmar la opinión del señor Ferrer, puesto que después de un examen comparativo del *Aphyia* de Menorca con el *Aphyia minuta* afirman que aquella constituye una nueva especie para la ciencia, especie que han bautizado con el nombre de *Aphyia Ferreri* en honor de su descubridor.

La *Revista de Menorca* felicita cordialmente á su ilustrado colaborador el señor Ferrer Aledo, primer menorquín que se ha ocupado con fruto de la ictiología de nuestra Zona.

F. HERNÁNDEZ SANZ.

LA VOZ DE MENORCA que siente inmensa satisfacción al contar entre sus colaboradores al señor Ferrer Aledo y que además tuvo el honor de publicar en sus columnas algunos de los trabajos aludidos por el señor Hernández Sanz, no puede menos que felicitarle cordialmente considerando muy merecido este triunfo después de los múltiples trabajos llevados á cabo en sus estudios ictiológicos.

Agua Xala.—Llamamos la atención de nuestros lectores sobre la hoja suelta que repartimos con el presente número.

Trátase de unas aguas minerales de general aceptación recomendadas por las principales eminencias médicas.

Ex penden en las principales Farmacias y puntos de venta de aguas minerales.

Por falta de número ha sido suspendida para el próximo lunes la Junta Municipal de vocales asociados, convocada para la aprobación del presupuesto municipal para el año próximo.

Vapor correo.—De Palma al amanecer ha llegado el vapor correo *Isla de Menorca*.

Sesión.—De segunda convocatoria y sea cual fuere el número de los concejales que se reúnan celebrará esta noche á las nueve sesión nuestro Ayuntamiento.

Por exceso de original nos vemos precisados á dejar para mañana un escrito de la *Sección Libre*.

DON PEDRO PONS SITGES, Alcalde accidental de esta ciudad:

Hago saber: Que á fin de que sea cumplimentado en todas sus partes, he creído conveniente reproducir el siguiente Bando dictado por esta Alcaldía con fecha del 1.º de Junio de este año, que tanto interesa á la higiene y salud del vecindario.

1.º Queda prohibido depositar estiércoles y demás inmundicias en esta ciudad en el punto conocido por la Colásegua y en todos los caminos públicos inmediatos á la población. Los que actualmente existan deberán ser trasladados á mayor distancia de quinientos metros.

2.º No se permitirá criar ni cebar cerdos ni ninguna otra clase de animales en los sótanos ni otros sitios de las casas de esta ciudad. Los huertos y corrales inmediatos á la población en los cuales se ceban cerdos, deberán mantenerse en buenas condiciones de higiene y limpieza.

3.º Todos los lavaderos y albercas del interior de la población y de sus inmediaciones deberán quedar completamente limpios, manteniéndolos constantemente aseados á fin de que á las primeras horas de la noche no quede cantidad alguna de agua sucia.

4.º Los habitantes de las casas lindantes con las norias situadas en la ciudad ó sus inmediaciones, así como los miradores y escarpados, rampas y lugares análogos, deberán abstenerse de arro-

jar agua sucia, basura y toda clase de inmundicias á la vía pública y lugares descubiertos.

5.º Queda prohibido entorpecer las corrientes de agua en este distrito con obstáculos que den lugar á la formación de depósitos ó estancamientos.

6.º Queda prohibido arrojar los desperdicios de pescados á las orillas del puerto, debiendo en todo caso hacerlo á cinco metros de sus muelles.

7.º Queda igualmente prohibido sacar en la calle, puerta, ventana ó balcón, sábanas, camisas ni otra clase de ropa, ni tampoco tapices, ruedos ó cualquier otra cosa que pudiese perjudicar la salud pública.

8.º La Comisión de policía urbana vigilará con todo cuidado los mercados, tiendas de comestibles y bebidas, á fin de que las carnes ó pescados que no sean frescos, las frutas ó legumbres no maduras ó podridas, las leches impuras, los vinos irritantes y acerbos y en general todo alimento que se considere nocivo á la salud pública, sean inmediatamente decomisados y castigados los infractores.

9.º Por los dependientes del municipio se practicarán visitas domiciliarias con objeto de reconocer las condiciones higiénicas de las viviendas y adoptar en su vista las disposiciones que la ciencia aconseja.

10. Los contraventores á cualquiera de las disposiciones que preceden, incurrirán en la multa de cinco á veinticinco pesetas, según la importancia y trascendencia del caso.

Recuerdo á estos habitantes la conveniencia de barrer y regar diariamente la parte de la calle confrontante con sus respectivas casas, convencidos como deben estarlo de que la higiene es el principal preservativo de enfermedades infecciosas; porque el aseo aleja los focos en donde aquéllas encuentran medios de desarrollo.»

Mañón 18 de Junio de 1908.—Pedro Pons Sitges.

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE MAÑÓN

ALTITUD 43 METROS

Observaciones hechas en la tarde de ayer y en la mañana de hoy.

	3 tarde	9 mañana
Barómetro á 0º en mms.	760'1	759'2
Humedad relativa	68	77
Dirección del viento	SE.	SE.
Temperatura máxima de ayer	26'6	
Id. mínima de hoy	22'8	
Lluvia en 24 horas	0'0	
Velocidad del viento en idem.	2'77km	
Agua evaporada en idem.	6'5 mm	

MAURICIO HERNÁNDEZ
21 de Septiembre de 1908.

SERVICIO TELEGRÁFICO DE LA VOZ DE MENORCA

Fallecimiento de Salmerón y Sanchez Bustillo.

Barcelona 21, 4'00.

Acaba de recibirse un despacho de Pau (Francia) dando cuenta del fatal desenlace que ha tenido la enfermedad que desde hace tiempo aquejaba al ilustre republico don Nicolás Salmerón el cual falleció en el día de ayer.

Su hijo Pablo que ha permanecido á su lado durante todo el tiempo que la enfermedad ha durado, está recibiendo infinidad de telegramas de pésame de España y el Extranjero.

Entre estos hállase uno muy expresivo del jefe del Gobierno francés Mr. Clemenceau cuyo político tenía estrecha amistad con el difunto.

El cadáver del señor Salmerón será trasladado á España.

En Madrid falleció ayer el ex-ministro de Hacienda señor Sanchez Bustillo.

Mitín de Alcohólicos.—Barcelona 21, 4'15.

En Valdepeñas tuvo lugar ayer un grandioso mitin de alcohólicos, como protesta á la vigente ley de alcohólicos.

El acto estuvo presidido por el diputado republicano solidario don Julián Nogués, y al mismo se adherieron doscientos Ayuntamientos y cuarenta Cámaras de Comercio.

El público que asistió al mitin calculóse en algunos miles.

Pronunciaron violentos artículos el señor Nogués y otros.

El acto disolvióse en medio del orden más completo.

Fallecimiento de un sargento.—Nuevos rumbos en Hacienda.

Barcelona 21, 4'30.

Ha fallecido un sargento de artillería que resultó herido en la explosión de un cañón en Vicálvaro, mientras se estaban realizando una maniobras.

En el Consejo de ministros celebrado ayer bajo la presidencia del señor Maura acordó de conformidad con el señor González Besada dirigir la Hacienda por nuevos derroteros.

Inundaciones en Murcia

Barcelona 21, 4'45.

Comunican de Murcia que desde hace días reinan fuertes temporales en aquella provincia.

El aguacero ha sido también tan persistente que ha originado inundaciones causando muchas desgracias.

El pánico que reina en la ciudad es grande pues se recuerdan con horror los tristes resultados de inundaciones pasadas.

Las autoridades han tomado toda suerte de precauciones para prestar desde los primeros momentos cuantos auxilios las víctimas necesiten.

Entierro de Bustillo.

Barcelona 21, 5'00.

Ha tenido lugar el entierro del ex-ministro de Hacienda señor Sanchez Bustillo.

El acto ha resultado lucidísimo asistiendo todos los ministros y políticos de todos los matices en Madrid residentes.

El entierro estuvo presidido por el jefe del Gobierno, señor Maura.

Toma de posesión.—Maura y las elecciones.

Barcelona 21, 5'15.

Comunican de Madrid que en el día de ayer posesionose del gobierno del Banco de España el ex-ministro don Antonio García Alix.

El señor Maura ha manifestado que creía prudente aplazar de nuevo las elecciones municipales, siendo su opinión que estas no debían tener lugar hasta después de aprobado totalmente el proyecto de Administración local.

Tumulto en Zaragoza

Barcelona 21, 5'30.

Comunican de Zaragoza que en el momento que en la Plaza de la Constitución el arzobispo bendecía á cuatro mil peregrinos, un grupo de radicales dió varios vivas á la libertad.

Entonces promovióse fuerte tumulto, hubo carreras, sustos, desmayos, etcétera.

La policía dió una carga al grupo de donde partían los vivas, deteniendo á quince individuos.

MÁQUINA PARA COSER.—Bobina central, por un precio módico se cede una casi nueva.

En esta imprenta informarán.

Facturas : Sobres : Etiquetas : Esquelas
 Tarjetas de visita : Talonarios : Cheques
 Programas : Reglamentos : etc., : etc.

Tipografía Mahonesa

Impresiones con tinta comunicativa para copiad. : Toda clase de trabajos de fantasía a varios colores : etc., : etc.

Calle del Castillo, 25.

Teléfono, 123.

AGUA XALA

NATURAL, ALCALINA, BICARBONATA, SÓDICA, TERMAL : : : :

Manantial «Els Bullidors» Caldas de Malavella (Gerona)

Antes denominada-VICHY CALDENSE

Propiedad de PABLO ESTAPÉ Y MARISTANY

Administración y depósito general: PASEO S JUAN, 4 (Arco Triunfo) BARCELONA.

Reconocida por la ciencia médica, como de las más ricas entre las del grupo de sus similares, así Nacionales como Extranjeras.

Pídase en farmacias y droguerías ó al único Agente Depositario en esta isla.

Francisco Tomás Robert

Gracia, 77.--MAHÓN.

Atención

CONSUMIDORES: Si queréis ver coronados vuestros deseos en la fabricación de embutidos, exigir el pimiento molido garantido, marca «LA CAMPANA» de don Francisco Alemán de Espinardo; venta en los principales establecimientos de comestibles y ultramarinos.

Representante en esta **MIQUEL THOMÁS**.—Cardona y Orfila, n.º 30.

PARA COMPRA Y VENTA

de aparatos fotográficos de ocasión dirigirse a los talleres de

P. STURLA

Castillo, 27.--MAHÓN.

Actualmente hay en existencia, á precios muy económicos los siguientes efectos:

Un aparato cómodo para viaje para placas y películas, las primeras de tamaño justo de postal 9 por 14 y las segundas para rollos de película de 8 y medio por 14, con 3 chasis dobles de aluminio, saco y vidrio esmerilado y con triple cremallera. Se vende bajo prueba.

Un aparato marca «Aspi» de 9 por 12 con 3 chasis dobles de aluminio, saco y vidrio esmerilado y además un aparato aplicable al mismo con el que se pueden cargar 12 chasis metálicos más del mismo tamaño. Véndese también bajo prueba.

Un objetivo marca «Derogy», número 3, tamaño 13 por 18, diafragma gris.

Y otro objetivo para una linterna de ampliaciones y proyecciones.

Quien desee postales con vistas de Menorca, en fotografía ó en fototipia, diríjase á este establecimiento.

¡¡ AL PÚBLICO !!

¿Queréis un calzado de las mejores condiciones que no hay otro?

Probad la patente de invención con pisos de goma.

GARANTIZADO

Solidez á prueba.

Duración á prueba.

Comodidad á prueba.

Higiénico á prueba.

Desaparición de deformidades de los pies á prueba.

Desaparición de callos y de ojos de gallo á prueba.

PROBARLO Y SE CONVENCERÁN

Calzado con pisos de goma y nada más

Para encargos á la medida:

Mahón, Francisco Pretus, Prieto y Caules, 52. : : Alayor, Fausto Riudavets, calle Ancha. : : Mercadal, Francisco Gomila Salord.

Despacho para pedidos al por mayor y todo lo concerniente á la patente de invención del calzado con pisos de goma de «La Impermeable»:

Ciudadela, Pascual y Comp.ª, Plaza Colón, 30. : : Madrid, «Trust Menorquín», calle de la Cruz, 44.

A TODA PRUEBA

La Moda Práctica

REVISTA SEMANAL EN COLORES

Un número cada semana

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN:

2'25 pesetas trimestre. - Número suelto: 20 céntimos.

Esta revista, única en España, contiene en cada número:

- A) Figurines en colores.—B) Artísticos dibujos y enlaces para bordar.—C) Patronos cortados que facilitan la confección de cualquier traje.—D) Modelos para ropa interior y corsés.—E) Panoramas de vestidos para niños y niñas.—F) Índice de sombreros de última moda.—G) Reproducciones de muebles sencillos y tapicería.—H) Recetas culinarias. Por último cuentas e informaciones interesan en aquellos hogares donde resplandezca como virtudes la economía y el orden.

Este semanario, de índole exclusivamente familiar, aspira á ser admitido en casas en que jamás entraron, por frívolos y caros, los periódicos de Moda. Es, ante todo y sobre todo, una publicación utilísima y reproductiva.

Y por si fuera poco todo esto, LA MODA PRACTICA sorteá entre sus suscriptoras, mensualmente, espléndidos lotes de regalos: máquinas de coser, vestidos, sombreros, juegos de tocador, vajillas, fonógrafos, bicicletas, pianos, perfumes, joyas, libros, sombrillas, abanicos, etc.

Se admiten suscripciones en la

Tipografía Mahonesa, Castillo, 25.--MAHÓN.

La Modernista

CALLE NUEVA, 41

¡NOVEDAD! La lámpara Z ¡NOVEDAD!

Consumo mínimo de un Watt por bujía.

La lámpara de 25 consume como una de 10 ordinaria.

ALUMBRADO SIN RIVAL

Lámpara de VEINTICINCO BUJÍAS vale 5'50 pesetas.

Id. de 32 y 50 id. id. 6'00 id.

El primer mes se paga su coste con la electricidad que ahorra.

L. Sagúes, LA MODERNISTA

LAMPISTERIA

LA MODERNISTA

DE

Luis Sagúes Barceló

Nueva, 41.--Mahón.

Taller de aparatos para gas, electricidad y acetileno.

Instalaciones para agua, gas y sanitarias.

Incandescencia por el gas de la acreditada é importante casa Auer.

Especialidad en el Ramo de obra.

Objetos de escritorio

GRAN SURTIDO

Castillo, 25.--MAHÓN.

Establecimiento de Arboricultura y Floricultura

DE

D. Juan Alsina

HORTICULTOR

REUS.

Árboles frutales, forestales y de adorno:

Palmeras y plantas de salón.

Rosales, claveles, chrysantemos y dalias de gran novedad.

Tubérculos y bulbos de flores de varios géneros.

Semillás en paquetes de toda clase de plantas y de flores.

Catálogos gratis.

Admite encargos, don Luis Gimier y Darder, Infanta, 10.--MAHÓN.